

2012

informe anual  
memoria sostenibilidad  
gobierno corporativo

Compañía Española de Financiación  
del Desarrollo, COFIDES, S.A.

EXTRACTO



**COFIDES**

Capital para tu inversión exterior



**COFIDES**

Capital para tu inversión exterior





# CARTA DEL presidente

Dentro de la estrategia marcada por el Ministerio de Economía y Competitividad, a través de la Secretaría de Estado de Comercio, a lo largo de este año COFIDES ha contribuido a su ejecución intensificando sus esfuerzos para dar apoyo financiero a las compañías que se proponían ampliar sus oportunidades en busca de nuevos mercados. En el entorno de coyuntura económica actual, las empresas han buscado nuevas perspectivas más allá de nuestras fronteras y han encontrado en COFIDES el apoyo financiero necesario para llevarlo a cabo.

Esto ha sido posible, entre otros, gracias a la elaboración y puesta en marcha del nuevo Plan Estratégico de COFIDES 2012-2015, que perfila nuestros objetivos y actividades para los próximos años. El pasado año 2012 fue el punto de inflexión en el que asumimos la necesidad de cubrir, además de nuestro apoyo a las empresas de mayor tamaño, todas las necesidades financieras de las PYMES para sus inversiones internacionales. En este sentido, establecimos un nuevo límite máximo de financiación al pasar de los 25 a los 30 millones de euros para las grandes empresas y, por otro lado, rebajamos el umbral mínimo de financiación de los 250.000 a los 75.000 euros, con el fin de que fueran más las PYMES que pudieran recurrir a COFIDES.

En 2012 pusimos en marcha, en colaboración con ICEX, del programa Pyme Invierte, un servicio de asesoramiento y financiación integral para apoyar a las pequeñas y medianas empresas en sus inversiones productivas e implantaciones comerciales. Asimismo, desarrollamos la línea FINING, la primera que se crea específicamente para las empresas de ingeniería española y, de nuevo, con especial atención a las PYMES del sector.

Quisiera señalar también nuestra aportación, como institución financiera de desarrollo, dentro de la Asociación de Instituciones Financieras de desarrollo bilaterales europeas (EDFI). En este año 2012 ampliamos nuestros compromisos y asumimos mayores

responsabilidades en el ámbito de la gestión de los objetivos y los fondos que compartimos.

En breve conmemoraremos el 25 aniversario de la creación de COFIDES, un tiempo en el que nuestra compañía se ha consolidado como la institución financiera de la internacionalización por excelencia, con significativos datos que nos avalan: más de 600 proyectos financiados en más de 70 países.

También es preciso destacar mi agradecimiento a nuestros clientes por la confianza que han depositado en nuestra compañía, así como a nuestros accionistas, públicos y privados. Mediante la participación de sus Consejeros y Vocales en el Consejo de Administración y Comités Ejecutivos, han contribuido al notorio desarrollo de COFIDES. En otro orden, resaltaría que desde el ámbito público este año 2012, y no era así desde hace ya unos años, se ha vuelto a dotar de recursos, desde los Presupuestos Generales del Estado para 2012, al Fondo de Inversiones en el Exterior (FIEX). Por el lado de nuestros accionistas (públicos y privados), una parte muy importante de los resultados se han destinado a fortalecer y capitalizar la compañía. A todos ellos quiero transmitir mi más sincero agradecimiento por su colaboración y buen hacer por el desarrollo de esta actividad económica.

En definitiva, aspiramos a continuar contribuyendo a lograr mayores cotas de competitividad de las empresas españolas y colaborar con ello al tan esperado y necesario afianzamiento del empleo en nuestro país.

Salvador Marín Hernández  
Presidente y Consejero Delegado

COFIDES, creada en 1988, tiene el objetivo de cofinanciar inversiones productivas en países emergentes o en desarrollo en los que exista interés español. Además, COFIDES, gestiona por cuenta del Estado el Fondo para Inversiones en el Exterior (FIEX) y el Fondo para Operaciones de Inversión en el Exterior de la Pequeña y Mediana Empresa (FONPYME), con los que puede financiar proyectos en cualquier país del mundo para fomentar la internacionalización de la economía y las empresas españolas. Ambos fondos se encuentran adscritos al Ministerio de Economía y Competitividad, a través de la Secretaría de Estado de Comercio.

## ACCIONISTAS



<b>ICEX</b>	+	<b>ICO</b>	+	<small>BANCO</small> <b>BBVA</b>	+	<small>BANCO</small> <b>SANTANDER</b>	+	<small>BANCO</small> <b>SABADELL</b>	+	<b>ENISA</b>
28%		25%		19%		12%		8%		8%

## CONSEJO DE ADMINISTRACIÓN

### PRESIDENTE Y CONSEJERO DELEGADO

D. Salvador Marín Hernández

### CONSEJEROS

D<sup>a</sup>. Rosario Casero Echeverri

D. Alberto Conde del Campo

D. José Corral Vallespín

D. Javier Estévez Zurita

D. Bruno Fernández Scrimieri

D. Rafael Garranzo García

D. Gerardo Gimeno Griñó

D. Alberto Gómez Nicolau

D. Valentín Laiseca Fernández de la Puente

D. Francisco Javier Puig Asensio

D<sup>a</sup>. Begoña Cristeto Blasco

### SECRETARIA NO CONSEJERA Y LETRADA ASESORA

D<sup>a</sup>. Ana Victoria Fernández Sáinz de la Maza

## NUESTROS VALORES

### Adicionalidad

Flexibilidad y versatilidad de sus apoyos financieros no habituales en el mercado. Adaptación a las necesidades de financiación de cada proyecto, con amplios plazos de vencimiento y carencia.

### Sostenibilidad

Sostenibilidad de los recursos y de los fondos que gestiona COFIDES, permitiendo a la Compañía mantener su capacidad inversora y continuar ofreciendo servicio a un mayor número de empresas.

### Financiación Responsable

Cumplimiento de un código ético y de principios rectores que implican valores como el respeto a los derechos humanos y la sostenibilidad social, medioambiental y económica de proyectos financiados.

### Calidad

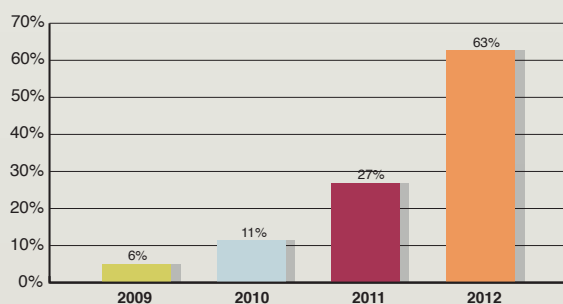
Calidad en el trato y servicio prestado por parte del equipo humano de COFIDES en su aspiración a la excelencia empresarial. Líneas de actuación en materia de Responsabilidad Corporativa para una mejora continua en los métodos de trabajo y en la calidad de la prestación de servicios.



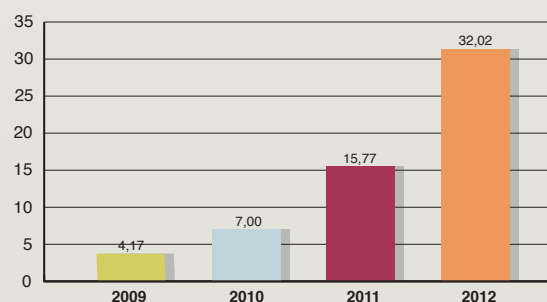
## HITOS DEL AÑO 2012

- La cartera total gestionada asciende a 737,20 millones de euros. La cartera comprometida de inversiones alcanza los 809,02 millones de euros.
- Creación y puesta en marcha del Programa Pyme Invierte, con una dotación inicial de 50 millones de euros.
- Desembolsos con un volumen de 220,72 millones de euros, un 64% más que en 2011.
- El límite mínimo de financiación para pymes se reduce a 75.000 euros.
- 227,41 millones de euros en el nivel de formalizaciones anual, un 33% superior a 2011.
- Creación de la Línea de Financiación de Inversiones del Sector de la Ingeniería (FINING).
- Plan Estratégico de COFIDES 2012-2015 que persigue objetivos prioritarios como facilitar a las pymes españolas el acceso a la financiación necesaria para acometer proyectos de inversión en el exterior.
- COFIDES formaliza los primeros proyectos con cargo a su participación en Interact Climate Change Facility (ICCF), dentro de European Development Finance Institutions (EDFI).
- Cartera total de proyectos promovidos por pymes crece un 63% y alcanza su máximo en 2012 con un volumen de 54,94 millones de euros, lo que duplica el esfuerzo en formalizaciones.

**Evolución de la tasa de crecimiento de la cartera pyme 2009 - 2012**

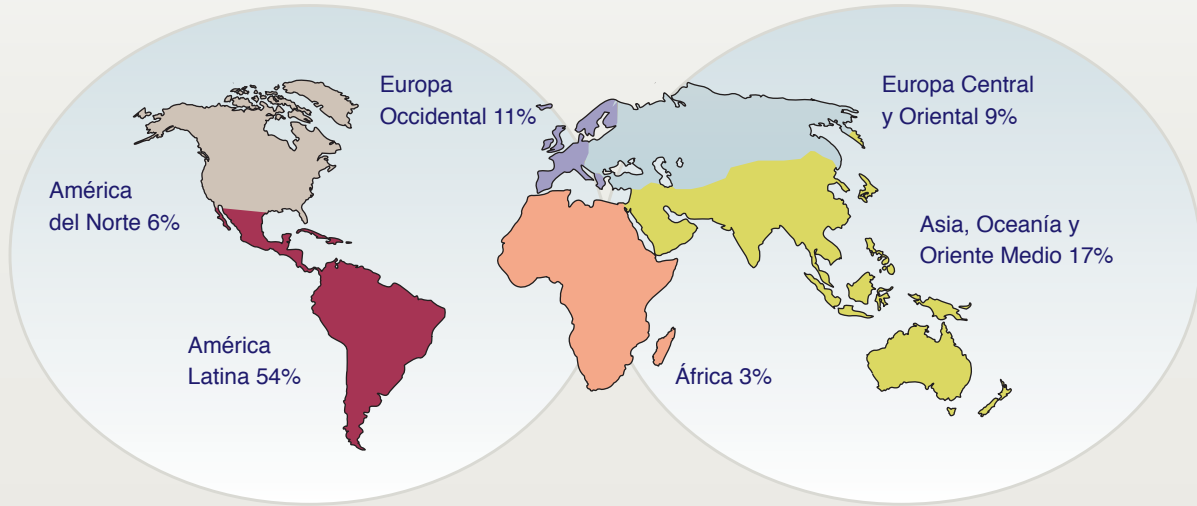


**Evolución del volumen de compromiso formalizado para proyectos de pyme 2009-2012**  
En millones de euros

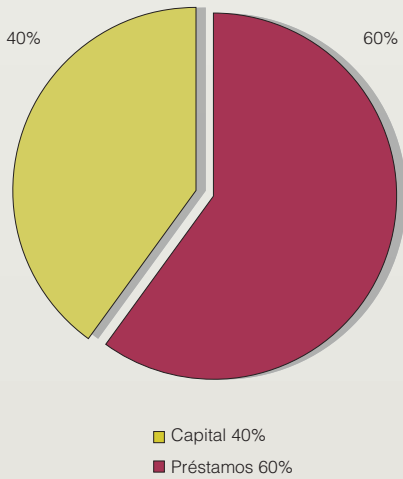


# INFORME DE GESTIÓN

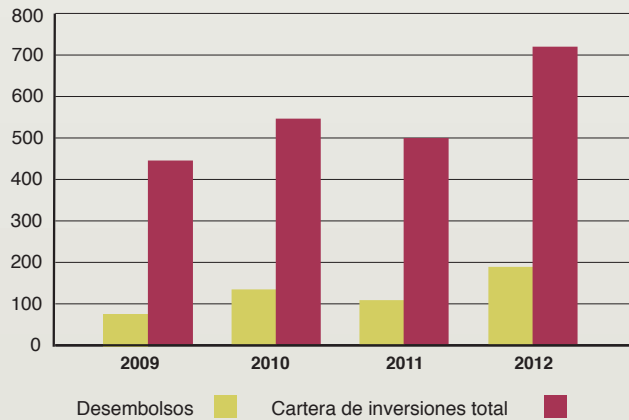
**Distribución por área geográfica del volumen de recursos aprobado en 2012**



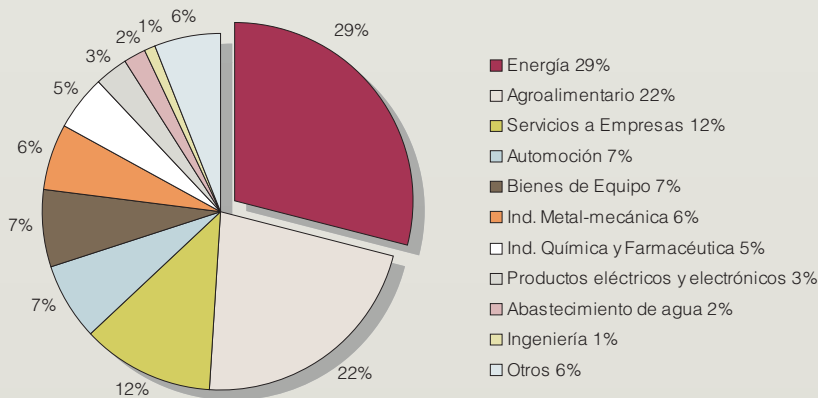
**Distribución por producto financiero del volumen de recursos formalizados en 2012**



**Evolución de desembolsos y cartera total 2009-2012**  
En millones de euros



**Distribución por sector del volumen de recursos aprobados en 2012**



## EFECTOS SOBRE EL DESARROLLO

### REPERCUSIÓN SOBRE LA INTERNACIONALIZACIÓN DE LA EMPRESA ESPAÑOLA

En el actual contexto económico el primer aspecto de la misión de COFIDES ha cobrado una especial relevancia. El conocimiento de la repercusión de la actividad de la Compañía en cuestiones tales como el refuerzo de las empresas matrices que se internacionalizan, o el papel de arrastre que ejercen las grandes empresas españolas respecto de las pymes en su proceso de internacionalización, ha llevado a plantear internamente mecanismos y metodologías para su medición.

La internacionalización conlleva efectos indirectos positivos sobre el aparato productivo nacional en términos de modernización, competitividad y crecimiento, y empleo además de contribuir a la imagen de España en el país de destino de la inversión.



<b>Empleo en España de las empresas financiadas por COFIDES</b>	<b>Cartera<sup>1</sup> 31/12/12 (%)</b>
Mantuvieron su actividad productiva en España	100
Crearon o mantuvieron empleo en España	
• Total	59
• Pymes	77
Crearon empleo en España	
• Total	34
• Pymes	43
<b>Otros aspectos en las empresas españolas</b>	<b>Formalizadas 2012 (%)</b>
Transferencia de tecnología y know-how a la empresa española a través de su socio local	2,22
Exportaron bienes de equipo españoles	22,22
Aseguramiento de suministros	28,88

<sup>1</sup>Datos obtenidos de una muestra representativa

### Efectos sobre el desarrollo de las operaciones en países en desarrollo y emergentes





## Gobierno Corporativo

La legislación actual establece para las sociedades mercantiles estatales, la obligación de adaptar sus planes estratégicos, a fin de, entre otras cosas, presentar anualmente informes de Gobierno Corporativo de acuerdo con estándares comúnmente aceptados en el plazo de un año desde la entrada en vigor de la misma.

COFIDES da cumplimiento, en tiempo y forma, a dicha prescripción normativa publicando por primera vez su Informe Anual de Gobierno Corporativo correspondiente al ejercicio 2012, con una información completa, clara y comprensible, que, por su contenido, ofrece el mismo nivel de exigencia que legalmente se requiere de las sociedades cotizadas.

El informe se estructura en nueve puntos y es objeto de publicación en la página web de la compañía:

- Datos identificativos de la organización.
- Naturaleza de la organización.
- Órganos de decisión.
- Comité de Gestión Interno y nueva área de Riesgos.
- Nueva área de Control Interno y Sistemas de Control.
- Gestión de riesgos.
- Empresas y sociedades participadas.
- Código Ético.
- Otra información de interés.



## SELECCIÓN PROYECTOS INVERSIÓN 2012

Selección de una muestra sobre el total de proyectos

### ÁFRICA

#### INZAMAC Y GETINSA - ARGELIA

Promotores:	Grupo Inzamac S.L. y Getinsa Ingeniería S.L.
Pymes:	No
Sociedad de Proyecto:	Inzamac Algeria SARL
Actividad:	Estudios, asistencia técnica y dirección de obras de ingeniería y arquitectura
Sector:	Ingeniería
Inversión total:	1,44 millones de euros
Financiación:	0,5 millones de euros
Producto:	Préstamo de coinversión
Recursos:	COFIDES
Nº de empleos directos vinculados al proyecto:	36

Ubicado en Saoula, el proyecto consiste en la creación de un centro de control de calidad para ofrecer servicios de geotecnia, topografía y control de materiales.



### AMERICA LATINA Y CARIBE

#### AGILE - BRASIL

Promotor:	Agile Contents S.L.
Pyme:	Sí
Sociedad de proyecto:	Agile Contents Brasil
Actividad:	Desarrollo y licenciamiento de aplicaciones de digital media TIC
Sector:	TIC
Inversión total:	1,3 millones de euros
Financiación:	0,5 millones de euros
Producto:	Préstamo de coinversión
Recursos:	COFIDES/FONPYME
Nº de empleos directos vinculados al proyecto:	15

Adquisición de la división de gestión de contenidos de Navita, una empresa brasileña del sector de las tecnologías de la información y la comunicación.



## INDUSTRIAS OCHOA - MÉXICO

Promotor:	Industrias Ochoa S.L.
Pyme:	Sí
Sociedad de Proyecto:	IOMEX S. de R.L. de C.V. e IO-SAMM S. de R.L. de C.V.
Actividad:	Componentes de automoción
Sector:	Automoción
Inversión total:	2,7 millones de euros
Financiación:	0,6 millones de euros
Producto:	Préstamo de coinversión
Recursos:	COFIDES/FONPYME

Nº de empleos directos vinculados al proyecto: 80

Construcción de una fábrica de componentes de automoción en la ciudad de Santiago de Querétaro con financiación de COFIDES y FONPYME. La nueva fábrica constituye la primera implantación productiva de Industrias Ochoa en el exterior.

**INDUSTRIAS**  **OCHOA, S.L.**



## LABORATORIOS KIN - MULTIPAÍS BRASIL Y EL SALVADOR

Promotor:	Laboratorios Kin S.A.
Pyme:	Sí
Sociedades de proyecto:	Pharmakin Comercio de Cosmeticos Ltda. (Brasil) / Laboratorios Kin Centroamérica y Caribe S.A. de C.V. (El Salvador)
Actividad:	Fabricación y comercialización de productos de higiene bucodental
Sector:	Industria química y farmacéutica
Inversión total:	1,08 millones de euros
Financiación:	0,5 millones de euros
Producto:	Préstamo al promotor
Recursos:	COFIDES

Nº de empleos directos vinculados al proyecto: 8 (Brasil)  
y 24 (El Salvador)

Proyecto financiado por COFIDES para el lanzamiento y comercialización de nuevos productos en sus filiales de El Salvador y Brasil.

 **KIN**



**TAURUS - BRASIL**

Promotor:	Polne S.L. (Taurus Group)
Pyme:	No
Sociedad de proyecto:	CESDE Industria y Comercial de Electrodomésticos Ltda
Actividad:	Fabricación y distrib. de productos electrodomésticos para el hogar
Sector:	Productos electrónicos y eléctricos
Inversión total:	9,2 millones de euros
Financiación:	6 millones de euros
Producto:	Préstamo de coinversión
Recursos:	FIEX

Nº de empleos directos vinculados al proyecto: 713

Ampliación de las instalaciones de Taurus en Brasil con la puesta en marcha de un nuevo centro logístico y administrativo y una línea de inyección de plástico y de fabricación.


**ZANINI - BRASIL**

Promotor:	Zanini Auto Grup S.A.
Pyme:	No
Sociedad de Proyecto:	Zanini do Brasil Ltda
Actividad:	Componentes de automoción
Sector:	Automoción
Inversión total:	1,88 millones de euros
Financiación:	1,5 millones de euros
Producto:	Préstamo de coinversión
Recursos:	COFIDES

Nº de empleos directos vinculados al proyecto: 16

Renovación y modernización de las instalaciones que el Grupo dispone en la localidad brasileña de Curitiba.




# ASIA

## ERUM - INDIA

Sponsor:	Plásticos Erum S.L.
SME:	Yes
Host company:	Erum Hangers Private Ltd
Business:	Hanger manufacture
Industry:	Plastics and derivatives
Total investment:	0.59 million euros
Financing:	0.415 million euros
Product:	Joint venture loan
Drawn from:	COFIDES/FONPYME

No. of direct jobs associated with the project: 49

Puesta en marcha de unas instalaciones para la fabricación de perchas en Noida, estado de Uttar Pradesh.



## FLUIDRA-CHINA

Sponsor:	Fluidra S.A.
SME:	No
Host company:	Fluidra Youli Fluid Systems
Business:	Water conservation, piping, treatment and use
Industry:	Services
Total investment:	15.19 million euros
Financing:	10.486 million euros
Product:	Joint venture loan
Drawn from:	COFIDES/FIEX

No. of direct jobs associated with the project: 120

Adquisición del 70% de una sociedad china que opera actualmente en el mercado de conducción de fluidos, a través de la creación de una joint-venture con un socio local. El proyecto se ubica en Zheijang, al sur de Shanghai.



# EUROPA

## CT INGENIEROS - FRANCE

Sponsor:	CT Ingenieros Aeronáuticos de Automoción e Industriales S.L.
SME:	No
Host company:	CT Ingénierie S.A.S.
Business:	Engineering services
Industry:	Engineering
Total investment:	2.25 million euros
Financing:	1.13 million euros
Product:	Joint venture loan
Drawn from:	FIEX

No. of direct jobs associated with the project: 87

Adquisición de una sociedad en Francia para reforzar la posición de CT Ingenieros en el mercado galo y ofrecer un servicio integral a sus clientes.

## CTINGENIEROS



## FAIN - FRANCIA

Promotor:	Fain Ascensores S.A.
Pyme:	No
Sociedad de Proyecto:	SARL JBT Ascenseur; SARL ASJ; Compagnie Européenne d'Ascenseurs
Actividad:	Fabricación, conservación, reparación y mantenimiento de ascensores
Sector:	Bienes de equipo
Inversión total:	19,86 millones de euros
Financiación:	11,5 millones de euros
Producto:	Préstamo de coinversión
Recursos:	FIEX

Nº de empleos directos vinculados al proyecto: 143

Construcción y explotación de un parque eólico con una potencia instalada de 8 MW con cuatro turbinas en Retaxo-Castelo Branco.

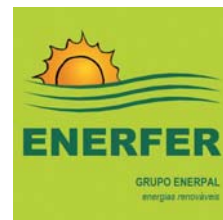
Enerpal, con sede en Palencia, es un grupo de sociedades dedicadas al desarrollo de energías renovables, principalmente en tecnología eólica y en solar fotovoltaica.



## ENERPAL - PORTUGAL

Promotor:	Enerpal, S.A.
Pyme:	Sí
Sociedad de Proyecto:	Enerfer - Producto de Energía Solar e Eólica Lda
Actividad:	Desarrollo y explotación de instalaciones de energías renovables
Sector:	Energía
Inversión total:	10,8 millones de euros
Financiación:	4,7 millones de euros
Producto:	Préstamo de coinversión
Recursos:	FONPYME
Nº de empleos directos vinculados al proyecto:	13

Construcción y explotación de un parque eólico con una potencia instalada de 8 MW con cuatro turbinas en Retaxo-Castelo Branco. Enerpal, con sede en Palencia, es un grupo de sociedades dedicadas al desarrollo de energías renovables, principalmente en tecnología eólica y en solar fotovoltaica.



## GRUPO FUERTES - RUSIA

Promotor:	Grupo Corporativo Fuertes S.L.
Pyme:	No
Sociedad de Proyecto:	Tambovskaya Indeika
Actividad:	Producción de carne de pavo
Sector:	Agroalimentario
Inversión total:	134,96 millones de euros
Financiación:	5 millones de euros
Producto:	Préstamo al promotor
Recursos:	COFIDES
Nº de empleos directos vinculados al proyecto:	450

Puesta en marcha de una planta de producción de carne pavo en la región de Tambov. Para acometer el proyecto, Grupo Fuertes ha creado una sociedad mixta con el grupo cárnico líder en Rusia, Cherkizovo Group.



## REINER - POLONIA

Promotor:	Reiner e Hijos S.A
Pyme:	Sí
Sociedad de Proyecto:	Reiner Polska S.P.ZO.O.
Actividad:	Fabric. piezas plástico y derivados
Sector:	Automoción
Inversión total:	1,42 millones de euros
Financiación:	1,10 millones de euros
Producto:	Préstamo de coinversión
Recursos:	COFIDES/FONPYME
Nº de empleos directos vinculados al proyecto:	14

Construcción de una planta de producción en Miekinia en la que se producirán piezas de plástico decorativas y técnicas para fabricación de electrodomésticos y automóviles. La empresa Reiner, fundada en Deba (Guipúzcoa) en 1928, está presente en Polonia desde 2008.



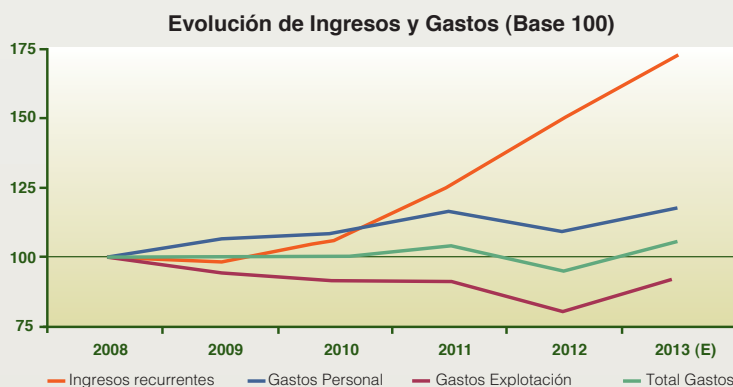
# DATOS CUENTAS ANUALES

## COFIDES y GESTIÓN DE FIEX y FONPYME

<b>Indicadores de Eficiencia y Productividad</b>	<b>2012</b>	<b>2011</b>
Ingresos recurrentes generado por gastos de explotación	6,42	4,45
Ingresos recurrentes por empleados activos (euros)	311.196	240.701
Cartera de Inversiones por empleados activos (euros)	858.841	650.469

<b>Índices de Rentabilidad</b>	<b>2012</b>	<b>2011</b>
Beneficios recurrentes por capital social desembolsado (ROC)	27,9 %	16,4 %
Beneficios recurrentes por patrimonio neto (ROE)	14,9 %	10,3 %



<b>Datos de actividad</b>	<b>2012</b>	<b>2011</b>	<b>2010</b>
<b>Desembolsos</b>	220,72	134,69	155,35
<b>Formalizaciones</b>	227,41	170,92	141,09
<b>Cartera Total</b>	737,20	540,34	561,42

En millones de euros

### CAPACIDAD DE INTERVENCIÓN DE COFIDES

A finales de 2012 COFIDES ha alcanzado una capacidad de intervención global que supera los **1.400 mill. €**.

### COFIDES

El patrimonio neto de COFIDES ascendía a 31 de diciembre de 2012 a 82,155 millones de euros.

### FIEX Y FONPYME

El patrimonio neto de los fondos FIEX y FONPYME, gestionados por Cofides, ascendía a 819,04 millones de euros a 31 de diciembre de 2012. De esta cantidad, 786,11 millones de euros corresponden al FIEX y los 45,75 restantes a FONPYME.

### LÍNEAS CON EL ICO

Con fecha 2 de enero de 2012 se firmó, entre el Instituto de Crédito Oficial (ICO) y COFIDES, el Contrato Marco de Condiciones Generales de Financiación para las "Líneas ICO-2012", adhiriéndose COFIDES, en esa misma fecha, al contrato de "Condiciones particulares" de la línea de financiación "ICO-Internacionalización 2012". Esta línea de financiación estuvo vigente hasta el final del año 2012.

### PARTICIPACION COFIDES EN EUROPEAN DEVELOPMENT FINANCE INSTITUTIONS (EDFI)

Con el objeto de financiar proyectos del sector privado en países ACP, el esquema de financiación European Financing Partners (EFP) ha contado hasta la fecha con cuatro rondas de financiación, la última de ellas firmada en 2010 por importe de 230 millones de euros adicionales.

En febrero de 2011 COFIDES formalizó su participación en Interact Climate Change Facility (ICCF). Con un compromiso inicial de 305 millones de euros, ICCF es una facilidad de inversiones creada por la Agencia Francesa de Desarrollo (AFD), el Banco Europeo de Inversiones (BEI) y la Asociación de Instituciones Financieras de Desarrollo bilaterales europeas (EDFI).





**Editado por:**

Compañía Española de Financiación del Desarrollo, COFIDES, S.A.  
Príncipe de Vergara, 132  
28002 Madrid  
Teléfonos: (+34) 91 562 60 08 / (+34) 91 745 44 80  
Fax: (+34) 91 561 00 15  
[www.cofides.es](http://www.cofides.es)

**Coordinación:**

Diversificación Estratégica de COFIDES

**Colaboración:**

Comunicación Corporativa de COFIDES

**Diseño y maquetación:**

Pictografía S.L.

**Fotografías:**

Archivo gráfico de COFIDES

**Fecha de edición:**

Junio 2013

informe anual  
memoria sostenibilidad  
gobierno corporativo

2012

extracto

**Compañía Española  
de Financiación del Desarrollo,  
COFIDES, S.A.**

**Oficina Central**  
C/ Príncipe de Vergara, 132  
28002 Madrid  
Teléfonos (+34) 91 562 60 08  
(+34) 91 745 44 80  
Fax: (+34) 91 561 00 15  
E-mail: [cofides@cofides.es](mailto:cofides@cofides.es)

**COFIDES en Cataluña**  
Gran Vía de les Corts Catalanes, 630 - 4ª planta  
08007 Barcelona  
Teléfono (+34) 93 270 26 20  
Fax: (+34) 902 095 568  
E-mail: [cofides.cat@cofides.es](mailto:cofides.cat@cofides.es)

[www.cofides.es](http://www.cofides.es)

**COFIDES**  
Capital para tu inversión exterior

